



Ministries Report, 2020
Presented by Yaniris A. Urbaez, Warden-Coordinator

Reporte Anual de los Ministerios, Año 2020
Presentado Por
Yaniris A. Urbaez, Guardiania-Coordinadora

1. MINISTERIO DEL SANTUARIO: Este año, debido a la pandemia del COVID-19, nuestro ministerio ha confrontado tremendos retos, sobre todo, porque hemos tenido que mantener una serie de precauciones de seguridad y salubridad para proteger a nuestra familia en santuario la cual incluye tres nin@s (1, 8, 10 años).

-El 8 de diciembre, le dimos la bienvenida a Dinorah, joven de 18 años y hermana de Edin, quien el Centro de Detención de Inmigrantes de Texas liberó bajo la custodia de nuestra iglesia. Ahora, estamos en el proceso de relocalizar a Dinorah en el estado de New Jersey con fines de vivienda y trabajo.

-El trabajo socio-legal de apoyo a la familia sigue funcionando con el fin de mantener su estadía en Estados Unidos y evitar su deportación a Honduras. La mayoría de los planes que teníamos han cambiado debido a la pandemia y al huracán Lota que azotó fuertemente a Honduras y a Nicaragua.

-El trabajo de cuidado pastoral con esta familia es enorme, pero a la misma vez gratificante. Doy gracias a Rosita González, quien ha trabajado muy de cerca conmigo ayudando a la familia en lo concerniente a ropa, comida y apoyo socio-emocional, espiritual y legal. Y por supuesto, el trabajo maravilloso económico, legal, social y espiritual que hemos recibido de Action Putlock-NYC bajo la coordinación de Tara Geer.

-La promesa de Dios nos sigue moviendo: *¡Sé fuerte y valiente! ¡No tengas miedo ni te desanimas!* Josué 1:9

Coordinador: Padre Luis Barrios

1. SANCTUARY MINISTRY: This year, due to the COVID-19 pandemic, our ministry has faced tremendous challenges, not least because we have had to maintain several safety and health precautions to protect our family in sanctuary which includes three 1, 8, 10-year-old children. On December 8, we welcomed Dinorah, Edin's sister, an 18-year-old who was released by the Texas

Immigration Detention Center into the custody of our church. Now, we are in the process of relocating Dinorah to the state of New Jersey to secure housing and work.

-Our socio-legal support continues to keep this family in the United States, and to prevent them to be deported to Honduras. Most of the plans we had have changed due to the pandemic and the Hurricane Lota which devastated part of Honduras and Nicaragua.

-The pastoral care required by this family is enormous, but at the same time rewarding. I thank Rosita González, who has worked very closely with me to assist this family regarding clothing, food, social, emotional, spiritual, and legal support. Worth to mention is the wonderful economic, legal, social, and spiritual support we have received from Action Putlock-NYC, under the coordination of Tara Geer.

-God's promise keeps moving us: ***“Be strong and courageous! Do not be afraid or discouraged”***. Joshua 1:9

Coordinator: Father Luis Barrios

2. COMITÉ DE EDIFICIOS Y PROPIEDAD:

a. Renovación de la Cocina: Luego de la aprobación del proyecto de renovación de la cocina de parte de la Junta Parroquial, y después pagar el depósito correspondiente, descubrimos que los dibujos o diseños estaban caducados. Tuvimos que volver a rehacer los mismos y buscar de nuevo la firma de una arquitecta. El diseñador Francis Espailat rehízo los diseños y se los pasó a la arquitecta, Miriam Moros, para la firma. Los mismos se someterán al Departamento de Edificios para su certificación al igual que al Departamento de Bomberos y Landmark Preservation Foundation of New York. Una vez logremos la certificación, el contratista, *Rizzo Construction* dará comienzo al trabajo de la cocina.

b. Techo de la Iglesia: El 16 de diciembre del 2020, la Junta Parroquial aprobó electrónicamente retirar \$7,100.00 de nuestra cuenta Fideicomiso (Adele Garmont) para completar los gastos de diseños del techo de la iglesia que se estipula en el contrato con Rusell Watsky. La Junta Parroquial autorizo al Padre Luis Barrios a firmar ese contrato.

-Ya se hicieron los arreglos pertinentes con Michelle Kearny, Directora Ejecutiva de Cuentas Fiduciarias de la Diócesis de Nueva York, para recibir los \$7,100.00 dólares en el mes de enero 2021. Además, completamos el formulario para que el NY Landmark Preservation Foundation nos envié los \$10,000.00 que nos asignaron para este propósito. Se le pagará al Arquitecto Rusell Watsky un total de \$17,150.00 para preparar los diseños del techo de la iglesia. El contrato con Watsky incluye el identificar contratistas certificados para realizar el trabajo del techo. La creación de los diseños y buscar contratistas, se realizará en colaboración con nosotr@s.

-En el mes de enero 2021, nos reuniremos con Egbert Stolk, Director Diocesano de Servicios de la Propiedad y con Ann-Isabel Friedman, Directora de Programas de New York Conservancy Sacred Sites Committee,

para coordinar el proyecto del techo y planear la recaudación de por lo menos \$300,000.00 que se necesitan para completar el proyecto, aproximadamente en tres años.

c. Salubridad de la Iglesia: Desde el comienzo de la pandemia, un grupo de feligreses@as, coordinado por Jacky Medrano, se reúnen todos los sábados para decorar y desinfectar el

santuario. Este equipo hace un trabajo formidable también los domingos desinfectando el santuario después del servicio dominical.

*Rocío Frías, Coordinadora
Comité de Edificios y Propiedad*

2. BUILDINGS AND GROUNDS COMMITTEE:

a. Renovation of the Kitchen: After the approval of the kitchen renovation project by the Vestry, followed by the payment of the corresponding deposit, we discovered that the blueprints of the kitchen had expired. Therefore, Francis Espaillat re-designed the blueprints and passed them on to the architect, Miriam Moros, for her signature. They will be submitted to the Building Department for certification as well as the Fire Department and the Landmark Preservation Foundation of New York. Once we get the certification, the contractor, Rizzo Construction will start the kitchen's work.

b. Church's Roof: On December 16, 2020, the Vestry electronically approved withdrawing \$7,100.00 from our Adele Garmont's Trust Account to pay for the roof design expenses stipulated in the contract with Rusell Watsky. The Vestry did authorize Father Luis Barrios to sign that contract. Arrangements have already been made with Michelle Kearny, Executive Director of Trust Accounts of the Diocese of New York, to receive \$7,100.00 in January 2021. In addition, we completed the required form by the NY Landmark Preservation Foundation to send us the \$10,000.00 we were assigned for this purpose. Architect Rusell Watsky will be paid a total of \$17,150.00 to prepare the church roof designs. The contract with Watsky includes identifying certified contractors to perform the roof work. The creation of the designs and search for contractors, will be carried out in collaboration with us.

-Additionally, in January 2021, we will meet with Egbert Stolk, Diocesan Director of Property Services and Ann-Isabel Friedman, Program Manager, New York Conservancy Sacred Sites Committee, to coordinate the roof project and plan to raise at least the \$300,000.00 that is needed to complete the project, in approximately three years.

c. Church's Sanitizing: From the beginning of the pandemic, a group of parishioners, coordinated by Jacky Medrano, meet every Saturday to decorate and sanitize the sanctuary. This team does a formidable job also on Sundays Sanitizing the sanctuary after Sunday service.

Rocío Frías, Coordinator, Buildings and Grounds Committee

3. MINISTERIO DE PROMESAS: Ya hemos colectado 82 formularios de membresía presencial y por correo postal. En total, tenemos un ingreso de promesas de \$55,020.00 pero la proyección de promesas para el año 2021 es de \$100,000. Continuamos moviéndonos en esa dirección.

-Las cajas de las promesas ya se están repartiendo en la iglesia, y enviando por correo a quienes sea necesario. Hemos organizado un equipo de personas que están llamando a quienes se les envió el formulario por correo postal y no lo han retornado para motivarles con esta tarea ministerial. La campaña de promesas es una tarea de todo el año e incluye talento, tiempo y la recaudación de fondos a través de actividades especiales.

-Nuestro mayor reto es la coordinación de una campaña capital para recaudar unos \$300,000.00 para el arreglo del techo de la iglesia.

*Pedro Pablo Valerio, Guardián & Coordinador,
Comité de Finanzas*

3.PLEDGES MINISTRY: We have already collected 82 membership forms at the church and by mail. In total we have a pledges income of \$55,020.00 but the pledges projection for 2021 is \$100,000. We continue to move in that direction.

The pledges boxes are already being distributed in the church and mailed to those who need it. In order to motivate members for this ministerial task, we have organized a team of people who are calling those who were mailed the membership form and have not return it.

The pledges campaign is a year-round task and includes talent, time, and fundraising through special activities. Our biggest challenge is coordinating a capital campaign to raise about \$300,000.00 for the repair of the church's roof.

Pedro Pablo Valerio, Wardeen & Coordinator, Finance Committee

4. MINISTERIO CON PERSONAS SODAS E HIPOACÚSICAS: El año 2019 terminó muy positivo. Con la ayuda y el apoyo de Amarilis Gusmán, coordinadora de nuestro Ministerios de Redes Sociales, los medios sociales y publicaciones, de ECD, las redes sociales del Misionero Diocesano, y las de nuestros feligreses y amig@s, nuestro Ministerio local con Personas Sordas e Hipoacúsicas llegó más allá de nuestra iglesia, de nuestra ciudad y de nuestras fronteras.

-Igualmente, un equipo de Associated Press (AP) visitó nuestro Ministerio y nos invitó a participar en su Proyecto sobre Lenguaje/ASL y Religión. El 28 de diciembre el video, artículo y fotografías fueron publicados en todos los periódicos más importantes del país y del exterior.

Como consecuencia de nuestra fama en 2020 otras organizaciones de noticias como la Voz de las Américas también no visitó y diseminó sus artículos y videos a nivel nacional y en países donde se habla el español. Varios canales de televisión también presentaron nuestro Ministerios en sus programas y, además, fuimos seleccionados como tema para una película documental de corto metraje. ¡Realmente comenzamos el año con el pie derecho!

-Iniciamos el 2020 con programas ya establecidos: clases semanales nocturnas de ASL para miembros oyentes de la iglesia y de la comunidad a cargo de una maestra sorda. También ofrecimos una conferencia sobre la historia de la comunidad de personas sordas de los Estados Unidos y su cultura. Continuamos también con nuestras reuniones mensuales del grupo Latinix de Sordos con una nueva lista de presentadores/as y con nuestras misas dominicales en inglés y ASL. Al mismo tiempo, continuamos buscando fuentes de financiación para el/la maestr@ de ASL y para intérpretes.

-El domingo 15 de marzo todo cambió debido a la Pandemia del Coronavirus. El servicio de ese domingo fue el último con personas presentes en el santuario.

- **Impacto Del Coronavirus:** A partir del 16 de marzo, las clases de ASL fueron suspendidas, pero para mantener el grupo y ayudarles a mantener las destrezas de comunicación manual aprendidas, la Madre María Isabel se mantuvo en contacto con los@ estudiantes

compartiendo los videos en ASL de los servicios en inglés/ASL que no fueron suspendidos, canciones, poesías, información sobre la pandemia y nuestro Viacrucis. Al mismo tiempo estábamos considerando otros formatos/plataformas para ofrecer las clases de ASL.

- El domingo 22 de marzo agregamos ASL a las misas en español. Esto es muy importante para las familias mixtas donde el miembro sord@ y el resto de la familia no comparten el mismo idioma.
- La Madre María Isabel Santiviago y el Rev. Diácono Gene Bourquin trabajaron con el Padre Barrios en la producción de videos del Viacrucis en inglés y ASL. La mayoría de los videos (inglés/ASL, español) tenían subtítulos (closed captioned/CC) para hacerlos accesibles a mayor número de personas incluyendo a personas hipoacúsicas. El Diácono Gene interpretó en ASL todas las Estaciones del Viacrucis en inglés que se publicaron en el internet durante la cuaresma del 2020.
- A través del esfuerzo de la Madre María Isabel y del Diácono Gene, principales coordinadores del Ministerio de Personas Sordas, estos videos y transmisiones en vivo de los servicios se compartieron con nuestr@s feligreses sord@s e hipoacúsicos. Ell@s a su vez los compartieron ampliamente a través de sus redes locales y fuera del país. [Tenga en cuenta que ninguno de los servicios transmitidos en vivo permite subtítulos, por lo tanto, las personas hipoacúsicas y otras que dependen de subtítulos no tienen acceso a los mismos.]
- La Madre María Isabel mantuvo contacto diario con nuestros feligreses y amig@s sord@s para orar en grupo, para dar apoyo y cuidado pastoral a través de diferentes plataformas de video. El Ministerio con Personas Sordas empezó a enseñar Zoom a nuestr@s feligreses y a medida que más personas sean competentes podremos comenzar grupos de oración, de Estudio Bíblico, grupos de apoyo, y otros.
- Tratamos de reiniciar las clases de ASL pero la -respuesta de los exalumnos@s y de l@s miembros de la iglesia fue casi nula debido a los problemas con el uso de Zoom y otras prioridades. A pesar de todo, la Madre María Isabel pudo tener reuniones semanales por Zoom con dos ex-alumnos@s hasta agosto. Las clases desarrollaron competencia en el uso de Zoom, la posición correcta de la luz del cuerpo frente a la cámara para lograr una comunicación manual exitosa. Se repasó el vocabulario aprendido en las clases presenciales y aprendieron vocabulario manual usado en la misa.
- En mayo 2020, la Madre María Isabel facilitó conversaciones con los miembros del Ministerio de Personas Sordas e Hipoacúsicas sobre sus temores, preocupaciones e ideas relacionadas con la reapertura de la iglesia el 1° de julio 2020.
- En elecciones realizadas el mes de agosto 2020 para elegir miembros de la Junta Parroquial hicimos historia eligiendo una persona sorda como miembro de la Junta Parroquial. Las reuniones ahora son trilingües - inglés, español y ASL – con intérprete regular a sueldo.
- Durante el mes de agosto el Diácono Gene compartió diariamente la historia del Ministerio de Sordos de la Iglesia Episcopal a través de múltiples canales de redes sociales de organizaciones y ministerios con personas Sordas.

- Con las puertas abiertas para los servicios dominicales, el 30 de agosto, Fiesta de Gallaudet y Syles, nuestro Ministerio con Personas Sordas participó en el Servicio Nacional de la Conferencia Episcopal de Sordos (The Episcopal Conference of the Deaf/ECD) via Zoom.
- La Propuesta previamente aprobada por el Comité Diocesano de Vitalidad y Formación Congregacional suspendió el pago de la misma y no recibimos los fondos para salario de la maestra de ASL ni para intérprete de ASL.
- En octubre 2020, la Conferencia Episcopal de Sordos (The Episcopal Conference of the Deaf/ECD) aprobó nuestra propuesta para salario de intérpretes de ASL para el 2021 presentada por la Madre María Isabel y el Diácono Gene. Comenzaremos a recibir el dinero en enero de 2021.
- Los miembros sord@s de nuestra iglesia no asistieron a la Convención 2020 de nuestra Diócesis que fue virtual y contó con intérprete de ASL y subtítulos (closed captioned/CC) para que las personas sordas e hipoacúsicas tuviesen acceso. Tampoco asistieron a otros entrenamientos ofrecidos por la Diócesis que fueron todos via Zoom. Nuestro feligreses sord@s no participan regularmente en servicios a través de Zoom refiriendo usar en su lugar los medios sociales. Más entrenamiento en esta área es necesario. Nuestro Ministerio participó, sin embargo en una oración multilingüe del Padre Nuestro, que la Madre María Isabel la hizo en Lenguaje Manual.

Equipo de Trabajo: Revda. María Isabel Santiviago, Revdo. Diácono Eugene Bourquin, Diely Martínez, intérprete de ASL.

4. DEAF AND HARD OF HEARING MINISTRY: 2019 ended incredibly positive with the help and support of Amarilis Gusmán, coordinator of our Social Media Ministry, ECD media and publication, the Diocesan Missioner to the Deaf media, and our Deaf parishioners' and friends' social networks, our very local Deaf Ministry became known beyond our church, our city, and national borders.

-As well, a team from Associated Press (AP) visited us and invited our Deaf Ministry to be part of their *Project on Language /ASL and Religion*. On December 28th their video, article and photographs were published in all the major newspapers of the country and abroad. Because of our notoriety, in 2020 other news organizations like the Voice of America also visited us and disseminated their articles and video nationally and in Spanish speaking countries. Local TV channels featured us in their programs, and we were even selected as a documental film subject. We started the year with the right foot!

-We started the year with our ongoing programs: weekly evening ASL classes for hearing member of the community and the church taught by a Deaf teacher; we also conducted a Deaf history and culture lecture. Our monthly meetings of the Latinx Deaf Community, continued with a list of guest presenters, Sunday Services in English/ASL, and started to look for funding for the ASL teacher and the interpreter.

-On Sunday, March 15th, due to the COVID-19 Pandemic everything changed. People were no longer allowed in the building.

- **Coronavirus Impact:** After March 16th, ASL classes were suspended. However, to keep the group together and to help them maintain their beginning sign skills, Mo. María Isabel kept in contact with the group sharing with them ASL videos of Sunday services, songs, poetry, information on the Corona Virus, and our Stations of the Cross. At the same time, we were considering other formats for delivering the classes.
- On Sunday, March 22, ASL interpretation was added to our services in Spanish. This is important for mixed families where the Deaf member and the rest of the family do not share the same languages.
- Mother María Isabel Santiviago and the Rev. Deacon Gene Bourquin worked with Fr. Barrios in the production of the Stations of the Cross videos in English and ASL. Most of the videos (English/ASL, Spanish) were also closed captioned (CC) to reach a larger number of people including people who are hard of hearing. Deacon Gene interpreted all the Stations of the Cross with meditations which were posted during Lent 2020.
- Through the efforts of the Deaf Ministry, chiefly coordinated by Mo. María Isabel and Deacon Gene these videos and live streamed services were shared with our Deaf and hard of hearing members. Our Deaf congregants have also shared the media widely through their own networks here and abroad. Deacon Bourquin focused on national and international social media and the content was shared with other Deaf churches throughout the country and beyond. [Note that none of the livestreamed services can have captions, so they may not be accessible to hard of hearing people and others who rely on captions.]
- Mo. María Isabel maintained daily contact with our Deaf parishioners and friends to provide support and pastoral care through different video platforms. The Deaf Ministry is now teaching our congregation about Zoom and as more become proficient we will start our Zoom prayer time, Bible study time, support time, and so on.
- We attempted to reopen ASL classes, but problems in using Zoom and other priorities, resulted in a low response from the Holyhood community. Despite this, Mo. María Isabel was able to continue weekly meetings with two students until August. They worked on developing skills with Zoom, correct lighting and body positioning on camera for sign communication, reviewed of previous ASL classes vocabulary and learning of new sign vocabulary used in church services.
- In May 2020, Mother María Isabel facilitated conversations with deaf and Hard of Hearing members of our Ministry to discuss their fears, concerns and ideas related with the July 1st church reopening.
- In our Election for Vestry members last August we made history by electing a Deaf member to the Vestry. Our meetings are now trilingual – English, Spanish and ASL – with a regular and stipended ASL interpreter.

- Deacon Gene posted a daily history of Deaf Ministry in the Episcopal Church throughout the month of August on multiple Deaf and ministry social media channels.
- After Church re-opened for Sunday services, on August 30th the Feast of Gallaudet Syles our Deaf Ministry participated in the Zoom National ECD Service.
- The Grant previously approved by the Diocesan Congregational Vitality and Formation Committee cancelled disbursement and we did not get the funds for ASL teacher and ASL interpreter.
- In October 2020, The Episcopal Conference of the Deaf Approved a grant for ASL interpreter for the year 2021 submitted by Rev. María Isabel and Deacon Gene. We will start receiving the money in January 2021.
- Our Diocesan Convention held virtually with ASL interpreter and close caption for accessibility for the Deaf and Hard of Hearing, as well as other diocesan training were not attended by the Deaf congregants of Holyrood because they do not regularly participate in worship through the Zoom software, preferring instead to use social media. More training in this area may be warranted. Our Ministry participated in a multilingual praying of the Lord's Prayer with Rev. María Isabel signing the prayer.

Working Team: Mo. María Isabel Santiviago, Rev Deacon Eugene Bourquin, Diely Martínez, ASL interpreter.

5. MINISTERIO DE COMIDA COMUNITARIA: El Ministerio de Comida Comunitaria comenzó a servir a la comunidad en 2002 como un ministerio para ofrecer cenas a las personas sin hogar y necesitadas de la comunidad. Nuestro nombre original era Friday's Food Fest. Sin embargo, con la adición del almuerzo del miércoles en 2018, cambiamos el nombre a Food Fest.

-En marzo de 2020, iniciamos el desayuno dominical un domingo al mes. Desafortunadamente, solo servimos el desayuno una vez debido a restricciones impuestas por la pandemia de COVID-19. En mayo, logramos un objetivo a largo plazo de comenzar una despensa de alimentos.

-La pandemia, como saben, cambió todas nuestras vidas. Además de refugiarnos en cuarentena, los hospitales estaban abarrotados, muchos residentes de la comunidad de la iglesia fueron despedid@s de sus trabajos, las tiendas cerraron y los supermercados se quedaron casi sin nada. *Food Fest* bajo la coordinación de Luisa Terrero, cambio de un almuerzo en el salón parroquial a una variedad de sándwiches, frutas, bocadillos y una botella de agua para llevar. Los miércoles se distribuyen entre 40 y 60 cajas de frutas y verduras donadas por "Nos Quedamos", una organización comunitaria bajo la dirección de Edwin Pagan, a las personas mayores y las personas que, por diversas razones no pueden salir de sus casas. El viernes, las comidas calientes donadas por La Morada se distribuyen a la comunidad y se entregan a hogares de personas mayores y discapacitadas.

-La Iglesia Santa Cruz escuchó el llamado, y el Food Fest Ministry fue la respuesta. En mayo de 2020, Food Fest Pantry comenzó a atender a 125 personas y familias. Este esfuerzo es coordinado por Paula Miranda y un grupo de voluntari@s comprometid@s con el trabajo; y cada semana aumentaba el número de personas necesitadas. Afortunadamente, el Food Fest de Santa Cruz recibió varias subvenciones y contribuciones generosas.

-Agradecemos a nuestro fiel grupo de voluntari@s que trabajan incansablemente para que este ministerio sea un éxito. También agradecemos a tod@s por sus contribuciones para que cada día que distribuimos alimentos sea un mejor día para aquell@s a quienes servimos.

-Continuaremos sirviendo a nuestra comunidad recordando que Dios nos llama a amar a nuestro prójimo como a nosotros mismos, alimentando a quienes tienen hambre y vistiendo a quienes están en desnudez.

Jacqueline Kellum-Foster, Directora

Paula Miranda, Coordinadora

Luisa Terrero, Coordinadora

5. FOOD FEST MINISTRY: Food Fest began serving the community in 2002 as a ministry to provide dinner to homeless and needy persons in the community. Our original name was Friday Food Fest. However, with the addition of Wednesday lunch in 2018, we altered our name to Food Fest. In March of 2020, we initiated Sunday breakfast one Sunday a month. Unfortunately, we only served breakfast one time due to restrictions due to the Pandemic. In May we accomplished a long-term goal to start a food pantry.

-The Pandemic as you know changed all our lives. In addition to sheltering in, quarantine, hospitals overcrowded, many residents in the church community were either laid off, stores closed, and unlike anything in my lifetime stores ran out of almost everything. Food Fest under the coordination of Luisa Terrero, change from a sit-down lunch to a variety of sandwiches, fruits, snacks, and a bottle of water. On Wednesdays 40 to 60 boxes of produce donated by “Nos Quedamos” a community-based organization under the direction of Edwin Pagan were distributed to senior citizens and people for various reasons are shut in. On Friday’s hot meals donated by La Morada were distributed to the community and delivered to homes of seniors and the disabled.

-Holyrood Church heard the call, and the Food Fest Pantry was the answer. In May 2020, Food Fest Pantry began serving 125 individuals/families. Coordinated by Paula Miranda and a hard-working committed group of volunteers. Each week the number of recipients increased. Fortunately, Holyrood Food Fest was the recipient of several grants and generous contributions.

-We thank our faithful group of volunteers who work tirelessly to make this ministry a success. We also thank everyone for their contributions to make each day we distribute food a better day for those we serve.

-We will continue to serve our community remembering God’s calls us to love your neighbor as yourself, feed the hungry and clothe the naked.

Jacqueline Kellum-Foster, Director

Paula Miranda, Coordinator

Luisa Terrero, Coordinator

6. MINISTERIO ORACIÓN MATUTINA EN INGLÉS: Hasta el 9 de marzo, 2020, más o menos, la Oración Matutina continuó como de costumbre, a las 7:00 am en la capilla de Reposo en la iglesia Holyrood/Santa Cruz. Luego, debido al COVID-19, el Gobernador de NY y nuestro obispo diocesano nos ordenaron ponernos en cuarentena y cesar toda adoración dentro de la iglesia física. Entonces, pensé que era el final de la Oración Matutina y varias semanas de no tener ningún servicio me entristecían. Cuando la gente comenzó a usar Zoom para realizar estudios e incluso trabajar, me di cuenta de que podía continuar con el servicio Zoom.

-El 1 de abril, comenzó el servicio de Oración Matutina en un formato virtual. Desde entonces, hemos tenido hasta 915 participantes para un promedio de 5 personas que asisten todos los días. Los@ asistentes a nuestro ministerio son de todas partes: la ciudad de Nueva York, Queens, Nueva Jersey, Westchester e incluso ¡de California! El formato actual incorpora la lectura de uno o dos párrafos sobre personajes santificados que honramos en las Fiestas y Ayunos Menores de la Iglesia Episcopal.

-Durante los meses de verano incorporamos "Una oración por el poder del Espíritu entre el pueblo de Dios" que nuestro obispo presidente, Michael Curry, había instado a todas las iglesias a orar. Esta oración fue co-escrita con la iglesia luterana. Desde entonces, hemos seleccionado una oración cada día de "Oraciones y Acción de Gracias" que se encuentra en el Libro de Oración Común. Después del servicio tenemos 10 minutos de socialización y compañerismo.

-Uno de los miembros de la comunidad de personas sin hogar que ahora tiene una vivienda de una sola habitación, recientemente me dijo: "Tengo más participantes que tú, Shoji" refiriéndose al grupo de oración que comenzó a dirigir en su vivienda cada mañana. ¡Esta es la mejor noticia del año!: Que la oración Matutina puede ser dirigida por laicos@ y está siendo apreciada por muchas personas. Con la ayuda de Dios, espero que nuestro ministerio de oración siga creciendo.

Coordinador: Shoji Mizomoto

6. MORNING PRAYER IN ENGLISH: Until March 9th or so, the Morning Prayer went on as usual, at 7:00 am in the chapel of Repose at Holyrood/Santa Cruz Church. Then, we were mandated first by the Governor, then by our Bishop to quarantine ourselves and to cease all worship inside the physical church. I thought that was the end of the Morning Prayer and several weeks of not having any services was weighing down on me. When people started to use Zoom to conduct education and even work, it dawned on me that I could continue with the Zoom service.

-On April 1st, the Morning Prayer Service began in an on-line, virtual only format. Since then, we have had as many as 915 participants for an average of 5 people attending every day. Members (attendees) of our ministry are from all over - New York City, Queens, New Jersey, Westchester and even from California! The current format incorporates reading a paragraph or two about each person of God we honor in The Episcopal Church's Lesser Feasts and Fasts.

-During the summer months we incorporated "A Prayer for the Power of the Spirit Among the People of God" that our Presiding Bishop, Michael Curry had urged all churches to pray. This prayer was co-written with the Lutheran church. Since then, we have selected a prayer each day from "Prayers and Thanksgiving" found in the Book of Common Prayer. After the service we have 10 minutes of fellowship.

-One of the members from the homeless community who now has a single room housing, told me recently: "I have more participants than you, Shoji", referring to the prayer group she began to lead in her housing each morning. This is the best news of the year! that the Morning Prayer can be led by the Lay (not necessary the clergy) is being cherished by others. With God's help, we hope that our prayer ministry will keep growing.

Coordinator: Shoji Mizomoto

7. ORACIÓN MATUTINA EN ESPAÑOL: En Abril de este año, debido al distanciamiento físico y agobio emocional producido por la pandemia de COVID-19, nos dimos cuenta de la necesidad que tenían muchos miembros de nuestra congregación Latina de oración diaria. Ya la iglesia contaba con un ministerio de oración diaria en inglés, entonces decidimos comenzar la Oración Matutina Diaria en español, cuyo formato presente incluye una lectura Bíblica del Viejo Testamento y la lectura del Evangelio del día, el cual provoca una rica reflexión y discusión compartida por todos@ los@ participantes.

-La Oración Matutina ha contado con un grupo variado de participantes, incluyendo miembros de la Iglesia La Intercesión, San Bartolomeo y El Mediador. Nuestro ministerio se lleva a cabo de lunes a viernes, a las 9 de la mañana.

Coordinador: Rev. Diacono Luis A. Rivera

7. MORNING PRAYER IN SPANISH: In April of this year, due to the physical and emotionally drain produced by the COVID-19 pandemic, we realized the need our Latino members had to pray. Already the church had a daily prayer ministry in English, so we decided to begin the Daily Morning Prayer in Spanish whose format includes an Old Testament Bible reading, and reading of the Gospel of the day, which provokes a rich reflection and discussion shared by all participants.

-During this year, the Morning Prayer has had a diverse group of participants, including members of the Church of the Intercession, Saint Bartholomew, and the Mediator. Our ministry takes place from Monday to Friday, at 9 a.m.

Coordinator, Rev. Diacono Luis A. Rivera

8. MINISTERIO VIDA Y ABUNDANCIA: Este año, y a pesar de la pandemia del COVID-19, nuestro ministerio continuó reuniéndose todos los miércoles, virtualmente, para orar y reflexionar sobre pasajes bíblicos relacionados con nuestra vida diaria. Algunos de estos miércoles participamos, vía Zoom, en una serie de talleres de formación cristiana y liderazgo laico diseñados por el Rev. Víctor Conrado, Canónigo para la Vitalidad y Formación Congregacional de nuestra Diócesis. Miembros de nuestro ministerio también participaron en un módulo de formación cristiana sobre la Biblia, facilitado por la Academia Ecuménica de Liderazgo.

-Este año, en colaboración con ambos, el Ministerio Caminos de Emaús y Solidaridad con los Pueblos, logramos recolectar \$3000.00 dólares que fueron enviados a la Fundación Padre Rogelio en la RD, y con lo cual se distribuyeron 300 raciones de comida, mascarillas para adultos y niños y material de información sobre el COVID-19.

-Durante el año, y sobre todo durante los cuatro meses críticos de confinamiento debido al COVID-19, el ministerio jugó un papel crucial apoyando a nuestro Sacerdote Encargado a mantener la iglesia abierta para la oración y cuidado pastoral y participando en la coordinación de distribución de comida a la gente necesitada de nuestra comunidad.

-Durante las elecciones de este año, varios miembros de nuestro Ministerio fueron elegidos@ para servir en la Junta Parroquial.

-Nuestro Ministerio, Vida y Abundancia, mantiene un grupo en línea que lleva el mismo nombre y que utiliza para motivar a la oración, la reflexión y la comunicación diaria sobre asuntos

importantes de nuestra iglesia y la comunidad. El ministerio cuenta con un grupo de lectores y ujieres que sirven consistentemente en la liturgia dominical.

Coordinadoras: Yaniris A. Urbaez y Jacky Medrano

8. LIFE AND ABUNDANCE MINISTRY: This year, and despite the COVID-19 pandemic, our ministry continued to meet every Wednesday, virtually, to pray and reflect on biblical passages related to our daily lives. Some of these Wednesdays we participated, via Zoom, in a series of workshops for Christian formation and lay leadership designed by the Rev. Victor Conrado, Canon for Vitality and Congregational Formation of our Diocese. Members of our ministry also participated in an 8-week Bible training module, facilitated by the Ecumenical Leadership Academy.

-This year, in collaboration with both, the Road to Emmaus and Solidarity with Peoples Ministries, we were able to collect \$3000.00 dollars that were sent to Father Rogelio's Foundation in the DR, and with which 300 rations of food, masks for adults and children, and information material about COVID-19 were distributed. -During the year, and especially during the four critical months of confinement due to COVID-19, the ministry played a crucial role in supporting our Priest-in-Charge in keeping the church open and coordinating the distribution of food to people in need of our community.

-During this year's parochial elections, several members of the ministry were elected to serve in the church's Vestry.

-Life and Abundance Ministry maintains an online group that bears the same name and uses it to motivate prayer, reflection, and daily communication on important issues of our church and community.

-The ministry has a group of readers and ushers who serve consistently in the Sunday liturgy.

Coordinators: Yaniris A. Urbaez and Jacky Medrano

9. MINISTERIO DE LAS REDES SOCIALES: Este ministerio continúa realizando un papel trascendental en una era donde la tecnología se ha convertido en uno de los principales medios de comunicación rápida y eficaz del mundo. En medio de la crisis creada por la Pandemia del Coronavirus, este Ministerio ha jugado un papel de suma importancia.

-Nuestro objetivo principal es continuar proyectando al mundo la buena nueva de que nuestra Iglesia de vanguardia está presente en medio de las necesidades del pueblo; una Iglesia que nunca cerró sus puertas y las mantuvo abiertas para acompañar al pueblo. Una iglesia que en medio del brote del coronavirus se mantuvo en contacto con el pueblo a través de los medios sociales transmitiendo en vivo desde el Santuario para que todas las personas puedan ver y sentir la presencia de Dios, llevamos la esperanza en medio de la desesperación y la angustia y convirtiendo el lamento en celebración.

A continuación, presentamos un resumen de los logros alcanzados a través de nuestras diferentes vías de comunicación social:

-CANAL DE YOUTUBE: https://www.youtube.com/channel/UCY01nl5ASli-qVX8rq_HCiA - contamos con 109 suscriptor@s y hemos subido 145 videos.

-FACEBOOK: <https://www.facebook.com/HolyroodSCruz> - Esta vía ha sido una de las mejores por su alcance y acogida. Hacemos transmisiones en vivo de todas y cada una de las Misas Dominicales en inglés/ASL y español/ASL (*Lenguaje Americano de Señas*) con una

acogida extraordinaria. En ambas misas participan semanalmente 400 personas. Lo mejor de este medio es que las personas permanecen nos continúan visitando y viendo las Misas, logrando así que nuestro alcance vaya creciendo y miles de espectadores reciban la palabra de Dios. Estamos poniendo en práctica Su palabra: ...” ***Id por todo el mundo y predicad el evangelio a toda criatura***”. Marcos. 16:15.

-Además, publicamos las Reflexiones Diarias del Padre Luis basadas en las lecturas bíblicas del día con imágenes ilustrativas, publicación de eventos, felicitaciones de todo tipo, fotografías de actividades y mucho más.

Estadística Analítica General Aproximada: Alcance de las Publicaciones: 15,000 interacciones; 3,700 seguidor@s; 892 Me Gusta.

-Queremos reconocer la gran colaboración de Ítalo Villanueva, un joven con mucho entusiasmo y dedicación que trabaja mano a mano con Amarilis Guzmán y que desempeña una labor extraordinaria. ¡Gracias Ítalo!

-ZOOM: Esta es otra vía que ha jugado un papel importantísimo durante este año, haciendo posible la calendarización de reuniones y la asignación de anfitriones en: Oración Matutina en español de lunes a viernes; Vida y Abundancia, cada miércoles, las Misas dominicales en inglés/ASL, reuniones mensuales de la Junta Parroquial, y muchas otras actividades. Uno de los retos que estamos enfrentando es conectar Zoom a través de Facebook Live con una proyección de imagen clara de la traducción a ASL (*Lenguaje Americano de Señas*). Todavía no hemos podido superar este reto, pero seguiremos trabajando arduamente hasta lograrlo.

-INSTAGRAM <https://www.instagram.com/holyroodsantacruz/> y

TWITTER <https://twitter.com/holyroodsanta>: A través de estos medios continuamos publicando e informando al pueblo, pero para poder llegar a un público de personas jóvenes debemos trabajar aún más arduamente.

-PAGINA WEB: <http://holyroodsantacruz.org/> : La Página Web es una de las redes más consultadas por su amplitud informativa, especialmente por instituciones caritativas que desean conocer más ampliamente quiénes somos, qué hacemos y hacia dónde nos proyectamos, información que está explícitamente clara en la página web. Complementamos lo visual con lo informativo para que aquellas personas que entren puedan ver y sentir la Iglesia que somos. Nuestro mayor deseo es que al abrir la página los visitantes sientan el deseo de explorarla y sentirla como un faro de luz en medio de las tinieblas y así hacer honor al mandato de Jesús: ...” ***Id por todo el mundo y predicad el evangelio a toda criatura***”. Marcos 16:15.

-El trabajo del equipo del Ministerio de Redes Sociales es voluntario. El costo mensual del Ingeniero de Mantenimiento de la página web y redes sociales es de \$170.00 dólares.

-Estadística Analítica: Desde el 1ro. de enero 2020 hasta el 21 de diciembre 2020: Suscriptor@s al boletín: 975; Publicaciones: 214; Newsletter: 10; Visitas: 43,340.

-Todas estas publicaciones conllevan un trabajo de fotografía y video que los realizan Radhamés Morales y Amarilis Guzmán.

-Necesitamos continuar reclutando más personas para realizar esta gran labor y, sobre todo, necesitamos que la Iglesia se comprometa mucho más en seguir y promocionar nuestras redes sociales y así seguir creciendo.

Miembros de este Ministerio: Amarilis Guzmán, Coordinadora, Radhamés Morales, Ítalo Villanueva y el Padre Luis Barrios.

9. SOCIAL NETWORK MINISTRY: We continue to do groundbreaking work during this time when technology is becoming the primary tool for fast and efficient communication in the world. In this time of crisis created by COVID-19 our Ministry has played a key role.

-Our first objective is to continue sharing the good news about our vanguard church which is present in the midst of people's needs; a church that never closed its doors but remained opened to walk with the people; a church that throughout the outbreak of COVID-19 has been keeping in contact with people through social media, streaming live from its Sanctuary, offering people hope to see and feel God's presence in the midst of desperation and anguish thus, turning their lamentations into celebrations.

-Here a brief recount of our different social media accomplishments:

-YOUTUBE CHANNEL: https://www.youtube.com/channel/UCY01nl5ASli-qVX8rq_HCiA
- We have 109 subscribers and posted 145 videos.

-FACEBOOK: <https://www.facebook.com/HolyroodSCruz>: This has been one of our best tools considering its reach and acceptance. Our live transmissions of all our Sunday Masses - English/ASL and Spanish/ASL (*American Sign Language*) has had a remarkable reception with 400 weekly participants in both masses. The best of this tool is that the participants stay with us; they continue visiting and participating in the Masses thus, increasing the number of participants and outreach which, in turn, allow us to spread God's Word among thousands.

We are putting His words . . . "*Go to the world and preach the Good News to every creature.*" Mark 16:15 into practice.

-Additionally, we publish Father Luis' Daily Reflections with relevant illustrations, based on the biblical readings of the day. We publish events, congratulations of different types, pictures of activities, and much more.

Approximate General Analytical Statistics: Outreach of Publications: 15,000 Interactions; 3,700 Followers; 892 Likes:

-We want to recognize Ítalo Villanueva, a young man full of enthusiasm and dedication who, along with Amarilis Guzmán, is doing a remarkable job.

-ZOOM: This tool has also played a particularly important role during this year because it has allowed us to calendarize meetings for: Morning Prayers in Spanish, Mondays through Fridays; Life and Abundance Ministry, once a week on Wednesdays; Sunday Masses in English/ASL (*American Sign Language*), Vestry monthly meetings and many other activities. A serious challenge we are now facing is to connect Zoom through Facebook Live with a clear projected image of the ASL interpreting. We have not solved the problem yet but, we will continue working until we overcome this challenge.

-INSTAGRAM <https://www.instagram.com/holyroodsantacruz/> and

-TWITTER <https://twitter.com/holyroodsanta>: With these tools we continue publishing and keeping people informed but, we need to work harder to be able to reach an audience of young people.

-WEB PAGE: <http://holyroodsantacruz.org/>: This is our most consulted site given the breadth of information it shares. Charitable Institutions are frequent users because they want to know who we are, what we do and what are our projections for the future. This information is explicitly clear on the web page. Here we complement the information with images for people to see and

feel the type of Church that we are. Our greatest wish is that when opening our page visitors feel the desire to explore it and see it as a beacon of light amid darkness. We then will be honoring Jesus' command that says: **“Go to the world and preach the Good News to every creature”**. Mark 16:15.

-The work done in this Social Network Ministry is voluntary. However, there is a monthly cost of \$170.00 for the Site Maintenance Engineer.

-Analytical Statistics: From January 1st, 2020 to December 21st, 2020:

-Subscriptions to the bulletin: 975; Publications: 214; Newsletter: 10; Visits: 43,340.

-Radhamés Morales and Amarilis Guzmán do all the photography and videography required by these publications.

-To continue growing we need to recruit more people to do this important job and, above all, we need more commitment from church members to follow and promote our social network.

Ministry Members: *Amarilis Guzmán, Coordinator; Radhamés Morales, Ítalo Villanueva and Fr. Luis Barrios.*

10. MINISTERIO CAMINO DE EMAÚS: Este ministerio está fundamentado en el texto bíblico del Camino de Emaús (San Lucas 24: 13-35) que nos trae un mensaje esperanzador en medio de la desolación y el acompañamiento de Jesús a la gente necesitada; por esto, somos llamad@s a responder con la acción, como discípu@s de Cristo, asumiendo nuestra responsabilidad de acompañar, denunciar y actuar en favor de las personas y/o situaciones donde la voz y las acciones sean presencia radical y compasiva del mensaje liberador del Evangelio de Jesucristo.

-Durante el **año 2020** realizamos dos actividades de acompañamiento y solidaridad con la República Dominicana a través del trabajo que realizamos en colaboración con el Padre Rogelio Cruz.

1.El Amor Solidario se impone ante el Coronavirus: Este proyecto, realizado en colaboración con los Ministerios **Vida y Abundancia** y **Solidaridad con los Pueblos**, estuvo basado en las necesidades urgentes de personas pobres en la República Dominicana que necesitaban nuestra ayuda para protegerse de la pandemia del coronavirus. Así pusimos en práctica nuestro discipulado radical y recordando el pasaje bíblico que dice: **“Pero el que tiene bienes de este mundo y ve a su hermano tener necesidad, y cierra contra él su corazón, ¿cómo mora el amor de Dios en él?”**

-A través de la solidaridad de personas comprometidas en esta actividad recaudamos \$3,000.00 dólares que fueron enviados al Padre Rogelio Cruz y con ellos se logró entregar:

Más de 300 raciones alimenticias.

-Más de 1,000 calcomanías y adhesivos de prevención para casas y centros comerciales.

-Más de 1,000 mascarillas para adult@s y niñ@s.



2 - Canastas Navideñas: Las Canastas siguen siendo la actividad principal de este ministerio que se ha mantenido activo por 20 años consecutivos demostrando la solidaridad radical de Jesús. Los últimos tres años lo realizamos a través de nuestra Iglesia Santa Cruz/Holyrood denunciando al mismo tiempo el sistema socioeconómico injusto de la República Dominicana, donde la mayoría del pueblo sufre de hambruna. Este Ministerio promueve dar de lo que tenemos y no de lo que nos sobra porque nunca nos va a sobrar. ¡Compartimos, y ahí vemos la bendición de Dios!

-El Ministerio Camino de Emaús, con el proyecto **Canastas Navideñas 2020, contribuyó con \$7,000.00** dólares para que 1,000 familias pobres en la República Dominicana pudieran tener en Nochebuena una cena digna. Este trabajo se realizó en colaboración con el equipo de trabajo de la Fundación Padre Rogelio Cruz. La distribución de comida comenzó el 21 de diciembre de 2020. ¡Qué bendición!



-Queremos enfatizar que estas 1,000 familias escogidas son personas que carecen de todo y, una comida al día posiblemente sea todo lo que tienen o no tienen nada. Además, ninguna ayuda del gobierno llega a estos hogares. ¿Cómo cenar en nochebuena y dar gracias a Dios sin tomar acción? El Milagro de la Navidad tiene sentido porque vemos la esperanza convertirse en realidad, un nacimiento en una Canasta de comida.

-Es nuestro compromiso como Ministerio contribuir parte de las donaciones recibidas a nuestra Iglesia de vanguardia para que siga haciendo lo que sabe hacer muy bien: servir al pueblo en sus necesidades y luchas del diario vivir. Por lo tanto, aportamos a la Iglesia \$1,134.00. **“Dios ama al dador y la dadora alegre.”**

-Es nuestro interés continuar fortaleciendo nuestro Ministerio con otras actividades de acompañamiento al pueblo, mientras cumplimos con nuestra responsabilidad de empoderarle.

Coordinadora: Amarilis Guzmán; Madre María Isabel Santiviago y P. Luis Barrios, colaboradores.

10. EMMAUS ROAD MINISTRY: This Ministry is grounded in the Road to Emmaus Biblical story

(Luke 24:13-35). This passage brings us a message of hope amid desolation, and the presence of Jesus walking with people in need; thus, as Christ disciples, we are called to respond with action, taking over our responsibility to walk with the people, denounce and act in favor of people and/or situations where our voice and action become a radical and compassionate presence of Jesus Christ's liberation message.

In 2020 we carried out two social actions in solidarity with the poor in the Dominican Republic, and in collaboration with Father Rogelio Cruz's Foundation.

1- **Solidarity Love stands up to COVID -19:** This project, carry out in collaboration with our **Life and Abundance** and **Solidarity with the People** ministries relied in the urgent

needs of poor people in the Dominican Republic during their COVID-19 Pandemic. Hence, we put in action our discipleship message remembering the biblical passage that says: ***“But he who has goods of this world and see his brother in need, and closes his heart to him, how will the God of love live in him?”*** Through the solidarity of a group of committed people, we raised \$3,000.00 and sent this money to Father Rogelio Cruz who was able to deliver:

- More than 300 food rations.
- More than 1000 self-sticking decals for homes and commercial centers use.
- More than 1000 masks for adults and children.



2 - **Christmas Baskets:** The food Baskets are this Ministry’s principal activity. It has been active for 20 consecutive years offering Jesus’ radical solidarity. The last three years we carried out this ministry from our Holyrood/Santa Cruz Church, while, at the same time, denouncing the Dominican Republic’s unjust socioeconomic system. Where most of the people suffer from starvation, this Ministry guarantees several people a food basket for their Christmas dinner. This Ministry promotes giving from what we have, not from our surplus because we will never have surpluses. We share, and in so doing, we see God’s blessings!

-This year, the Emmaus Road Ministry, contributed with \$7,000,00 dollars so that 1000 poor families in the Dominican Republic could enjoy a dignified Christmas Eve Dinner. This work was done in collaboration with Father Rogelio Cruz Foundation’s working team. Food distribution started on December 21st, 2020. What a blessing!



-We want to be emphasized that these selected 1000 families are people who barely have something to eat, possibly just one meal a day, and they do not receive any government help. How can one have a Christmas Eve Dinner without action? The Christmas Miracle makes sense because we see hope turn into a reality, a birth in a Food Basket.

-As a Ministry, it is our commitment to contribute part of the collected moneys to our Church, to continue doing what we know best: serve the people throughout their daily struggles and needs. Thus, we contributed \$1,134.00 to our Church. ***“God loves the cheerful giver.”***

-We are committed to continue strengthening our Ministry with other activities to accompany the people while we fulfill our responsibility of empowering them.

Coordinator: Amarilis Guzmán. **Collaborators:** Madre María Isabel Santiviago y P. Luis Barrios

11. MINISTERIO DE LA ACADEMIA ECUMÉNICA DE LIDERAZGO: Desde febrero 2020, la Escuela Ecuménica regresa a promover el desarrollo del liderazgo laico en y desde las parroquias. Aunque el equipo de facilitadores y facilitadoras había iniciado su reencuentro en esa primera semana de marzo, la pandemia nos detuvo. Pero, en septiembre, a sugerencia del Canónigo Víctor Conrado, el entusiasmo característico del Padre Luis Barrios, y la continua revitalización de nuestra iglesia en mente, comenzamos a revertir los temores de la pandemia y reiniciamos una serie de conversaciones exploratorias orientadas a establecer posibles cursos facilitados bajo la dirección de la Academia de Liderazgo.

- La Iglesia renueva constantemente su ministerio. En una actitud de "manos a la obra" comenzamos a convocar desde todos los ministerios y contactamos a más de treinta personas que les intereso la propuesta de estudio bíblico. Escogimos el tema, La Biblia, para nuestro primer estudio. Y desde una plataforma virtual monitoreada por Amarilis Guzmán, iniciamos el 29 de octubre nuestro programa de dos meses, una clase semanal por ocho semanas. Este curso de cómo se formó la Biblia concluyo el 17 de diciembre con quince miembros de nuestra iglesia que recibirán sus certificados de asistencia, participación y cumplimiento del curso.

-Hemos tomado en serio el compromiso que, como Facilitadores y facilitadoras, hicimos con la Diócesis de promover el desarrollo y formación del líderes laicos y laicas en nuestra parroquia. Esperamos que este trabajo sea parte de la tarea de evangelización y revitalización de la Iglesia.
Facilitadores: Lucia Rodríguez y Simón B. Morell

ECUMENICAL LEADERSHIP ACADEMY: Since February 2020, the Ecumenical Leadership Academy had been promoting the development of lay leadership at Holyhood/Santa Cruz, as well as other parishes. Although the team of facilitators began meetings in that first week of March, we had to stop due to the COVID-19 pandemic. But, in September, at the suggestion of Canon Victor Conrado, and with the characteristic enthusiasm of Father Luis Barrios, and the continued revitalization of our church in mind, we began to reverse the fears of the pandemic and restarted a series of exploratory talks geared to the possible re-opening courses facilitated under the guidance of the Leadership Academy. The Church constantly renews her ministry; and, in a hands-to-work attitude we began to recruit people from other ministries resulting in a list of more than 30 people interested in the bible study proposal. We chose the theme, The Bible, for our first study, and began planning our virtual classes assisted by Amarilis Guzmán.

-On October 29 we began our weekly classes for a total of 8 weeks. The course on how the Bible was shaped ended on December 17 with fifteen members of our church who will receive their certificates of attendance, participation, and fulfillment of the course.

-As facilitators, we have taken seriously our commitment to the Diocese to promote the development and formation of lay leaders in our parish. We hope that this work will growth to be part of the Church's commitment to evangelization and revitalization.

Facilitators: Lucia Rodríguez and Simón B. Morell

12. MINISTERIO DE SOLIDARIDAD CON LOS PUEBLOS: Al evaluar nuestro trabajo durante el año 2020, podemos decir que fue un año difícil, no solo por la pandemia del Covid-19,

sino porque al final del año 2019, recibimos la noticia de parte de la Junta Parroquial sobre la despedida de nuestro Pastor Luis Barrios. Afortunadamente, nuestra iglesia cuenta con una feligresía activa que confía en su Pastor Espiritual, lo cual permitió llevar a cabo una asamblea electoral a través de la cual logramos elegir nuevos miembros de la Junta Parroquial que ratificaron la permanencia de nuestro sacerdote y quienes están comprometidos con la sanación y revitalización de nuestra iglesia.

-Nuestro Ministerio ha llevado a cabo todas sus reuniones mensuales, aunque la mayoría de ellas virtualmente. A la vez, hemos seguido cumpliendo con nuestro compromiso de solidario social.

En la primera reunión del año evaluamos positivamente el concierto pro-fondos que se celebró en nuestra iglesia.

--Durante los tres primeros meses del año logramos participar en la recordación de Los Palmeros y en las protestas contra la Junta Central Electoral dominicana. Además, apoyamos la actividad de conmemoración a San Romero de las Américas con la comunidad salvadoreña.

-A final de marzo, abril y mayo nuestras participaciones en las actividades de solidaridad fueron fundamentalmente virtuales. Entre ellas: un Webinar sobre la Campaña Sanciones Matan; Aniversario de la Guerra del 24 de abril; Conferencia sobre el impacto del Covid-19 en la economía de América Latina y el Caribe; Intercambio sobre la situación actual venezolana y participación en la campaña de solidaridad con la situación política en dominicana.

-Entre los meses de junio, julio y agosto logramos participar en actividades tanto presenciales como virtuales: Marchamos en las protestas Black Lives Matter (Las Vidas Negras Importan) que se llevaron a cabo en Inwood, Washington Heights, Harlem, y El Barrio; Renombramiento en Brooklyn de la Plaza Frederick Douglas; Manifestación manos de EE.UU. fuera de Cuba en el parque Washington Square; Marcha en solidaridad con Puerto Rico desde Harlem hasta el Barrio; Campaña de Solidaridad con Haití; Día Nacional de Reparación en Columbus Circle; XII Congreso Hostoniano y la Marcha Cancelen la Renta.

-Entre los meses de septiembre y diciembre, hemos participado en el 33vo. aniversario de La Peña del Bronx; 50vo aniversario del Ministerio Latino Hispano de la iglesia Episcopal; ¡Filiberto Vive!, acto en solidaridad con Puerto Rico; Participación virtual en el estudio, Introducción a la Biblia y la recaudación de artículos en solidaridad con Honduras.

-Seguiremos trabajando y representando nuestra Iglesia del Pueblo, para así continuar practicando lo que hemos aprendido de nuestro hermano y compañero Jesús.

Coordinador: Radhames Morales

-MINISTRY OF SOLIDARITY WITH THE PEOPLES: In evaluating our work during the year 2020, we can say that it was a difficult year, not only because of the Covid-19 pandemic, but because at the end of 2019, we learned the news from the Vestry about the dismissal of our

Pastor Luis Barrios. Fortunately, our church has an active membership that trusts our Spiritual Pastor, and that allowed us to hold an electoral assembly through which we elected new members of the Vestry who are committed to the healing and revitalization of our church.

-Our Ministry has held all its monthly meetings, although several of them virtually. At the same time, we have continued to fulfill our commitment to social solidarity. During the first meeting of the year, we evaluated the successful fund-raising concert we organized and held in our church.

-During the first three months of the year, we participated in the remembering of Los Palmeros and in the protests the Dominican Central Electoral Board. In addition, we supported the commemoration of San Romero de las Americas with the Salvadoran community.

-At the end of March, April and May, our solidarity activities were fundamentally virtual. Among them: A Webinar on the Sanctions Kill Campaign; Anniversary of the War of April 24; Conference on the Impact of Covid-19 on the Economy of Latin America and the Caribbean; Discussions on the current Venezuelan situation and participation in the campaign of solidarity in the political situation of the D.R.

-Between June, July and August we managed to participate in both, present and virtual activities: We marched in the Black Lives Matter protests held in Inwood, Washington Heights, Harlem, and El Barrio; The Brooklyn renaming of Frederick Douglas Square; Demonstration in support of the U.S. hands off Cuba in Washington Square Park; March in solidarity with Puerto Rico from Harlem to El Barrio; Solidarity Campaign with Haiti; National Reparation Day in Columbus Circle; XII Hostos Congress and the March to cancel the rent.

-Between September and December, we participated in the 33rd. anniversary of La Peña del Bronx; 50th anniversary of the Hispanic Latino Ministry of the Episcopal Church; Filiberto Vive!, an action in solidarity with Puerto Rico; Virtual participation in the Introductory study of the Bible; and the collection of items in solidarity with Honduras.

-We will continue to work and represent our People's Church, to continue practicing what we have learned from our brother and campanero Jesus.

Coordinator, Radhames Morales

Hasta aquí nuestro reporte anual, 2020. Gracias a todas las personas comprometidas con la misión de continuar cumpliendo con el mensaje de Cristo, a través de la acción liberadora y ministerial de nuestra iglesia.

***Bendiciones,
Yaniris***

So far, our annual report, 2020. Thank you to all those committed to the mission of continuing to fulfill Christ's message through the liberating and ministerial action of our church.

***Blessings,
Yaniris***